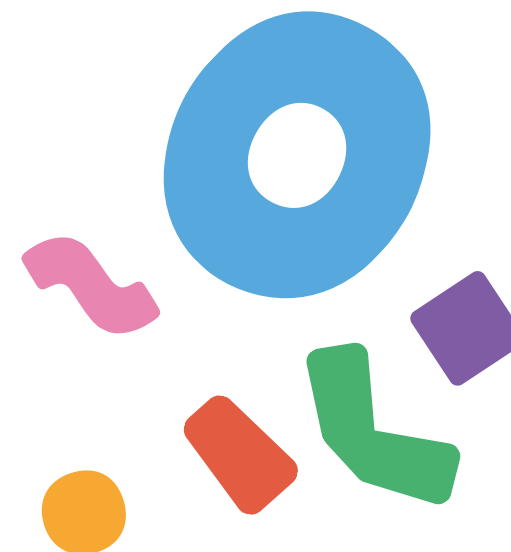
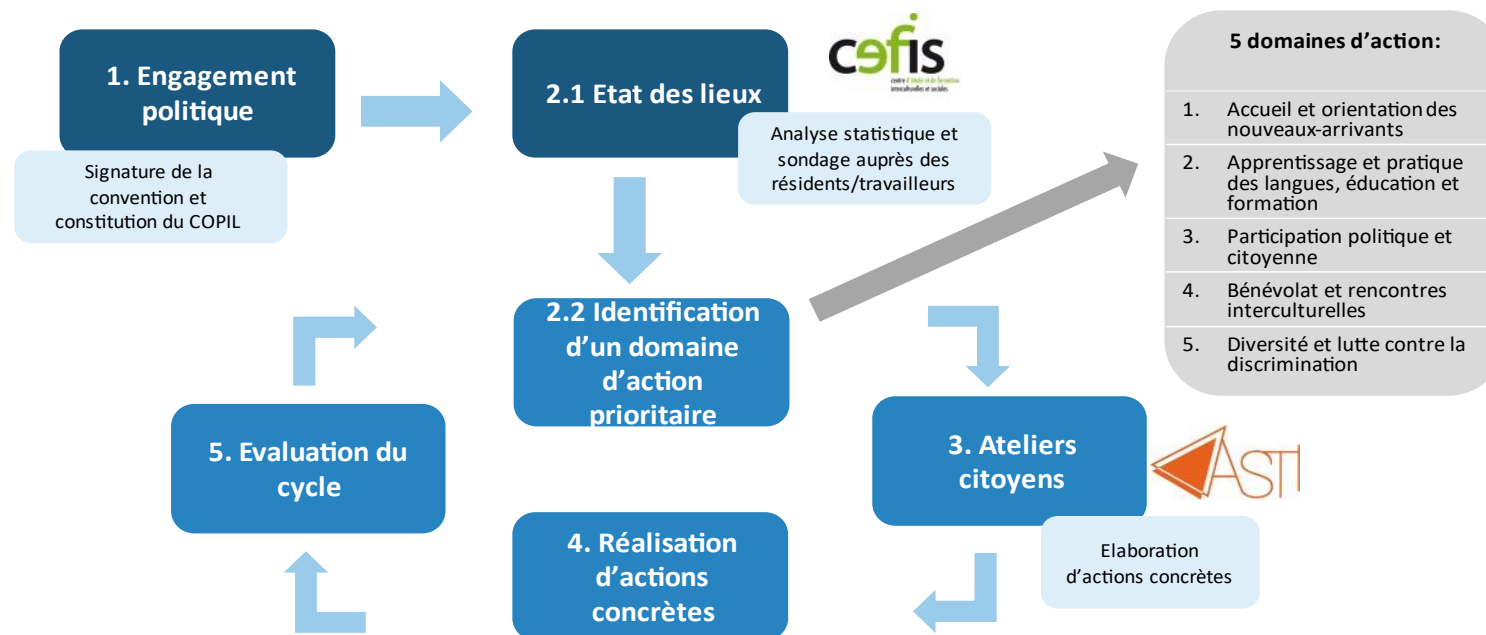


Présentation des statistiques et des résultats du sondage Commune de Bissen

Sylvain Besch, Nénad Dubajic, Annick Jacobs
CEFIS

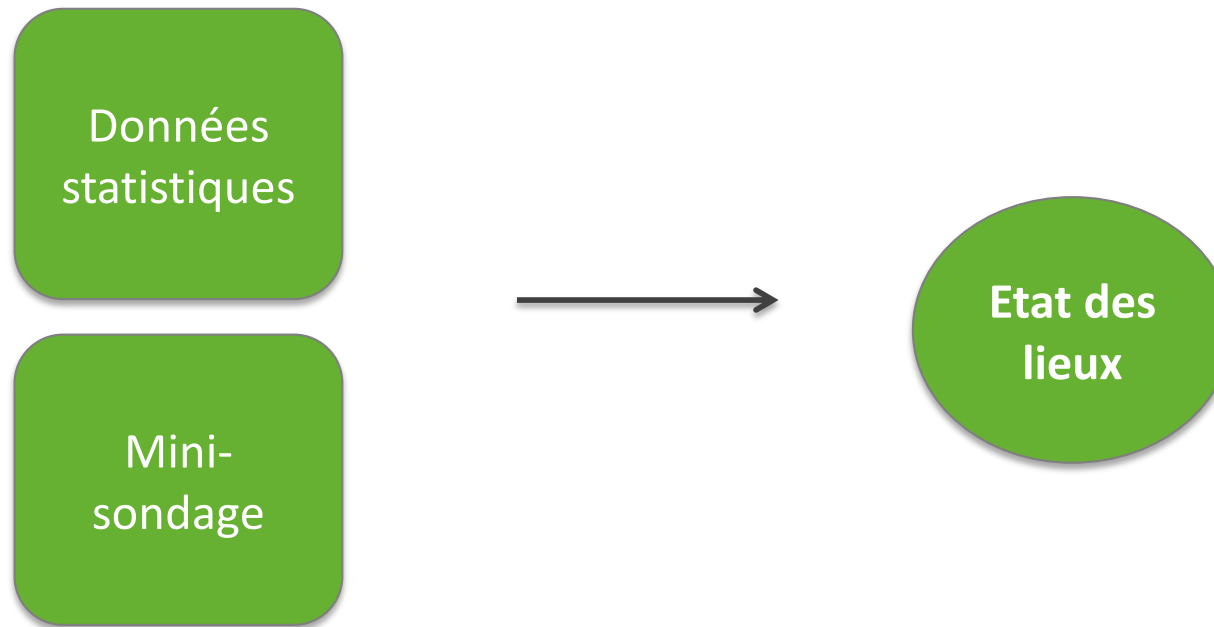


Les 5 étapes du *Gemengepakt*



Diagnostic Gemengepakt

Méthodologie



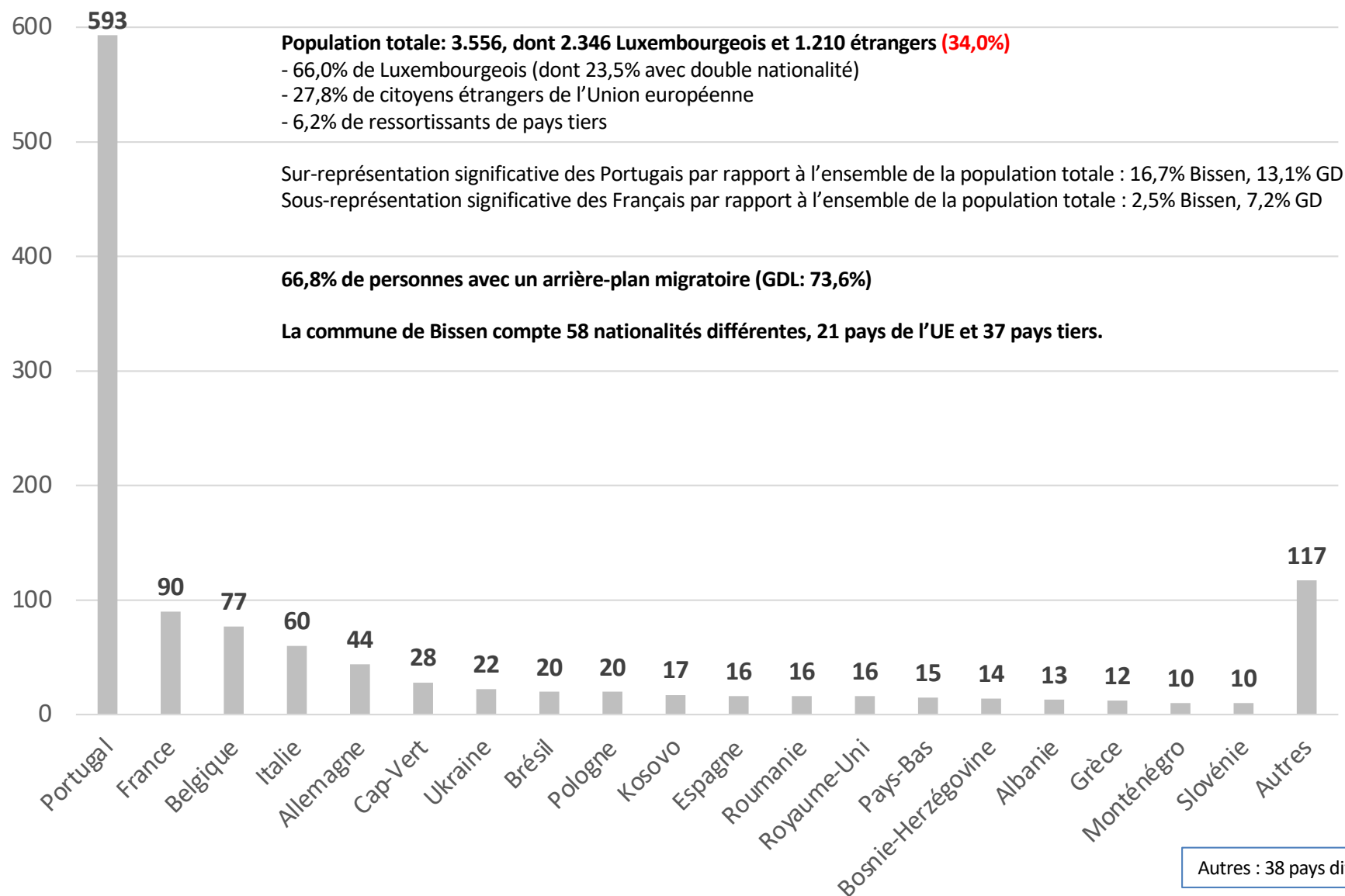
1. Qui sommes-nous ?

Regard statistique



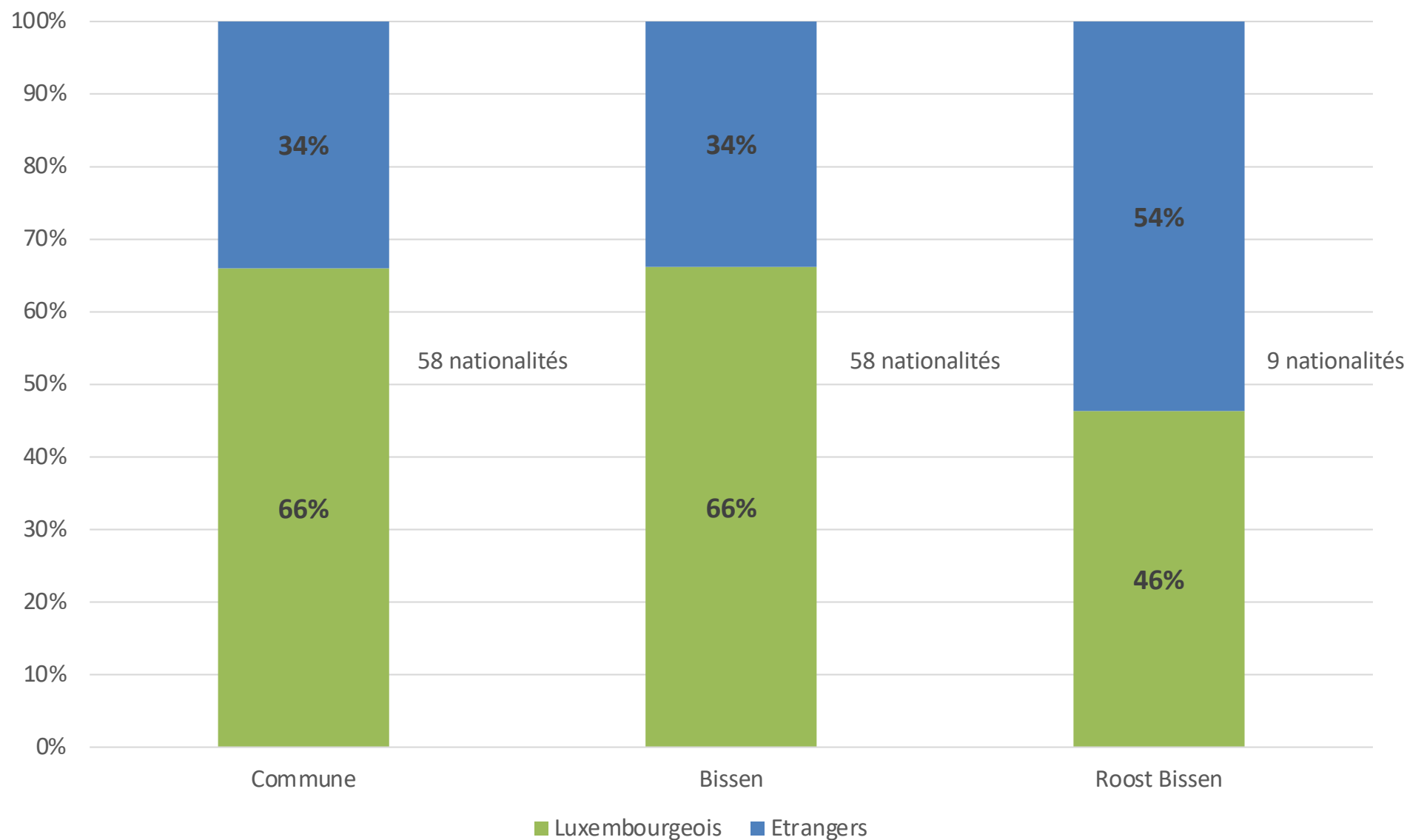
1. Qui sommes-nous?

Nationalités étrangères (>10) au 1^{er} janvier 2026



1. Qui sommes-nous ?

Une répartition inégale des nationalités selon les localités au 1^{er} janvier 2026



1. Qui sommes-nous ?

Salaire médian - 2024

4.913€

Salaire médian Grand-Duché: 5.000€

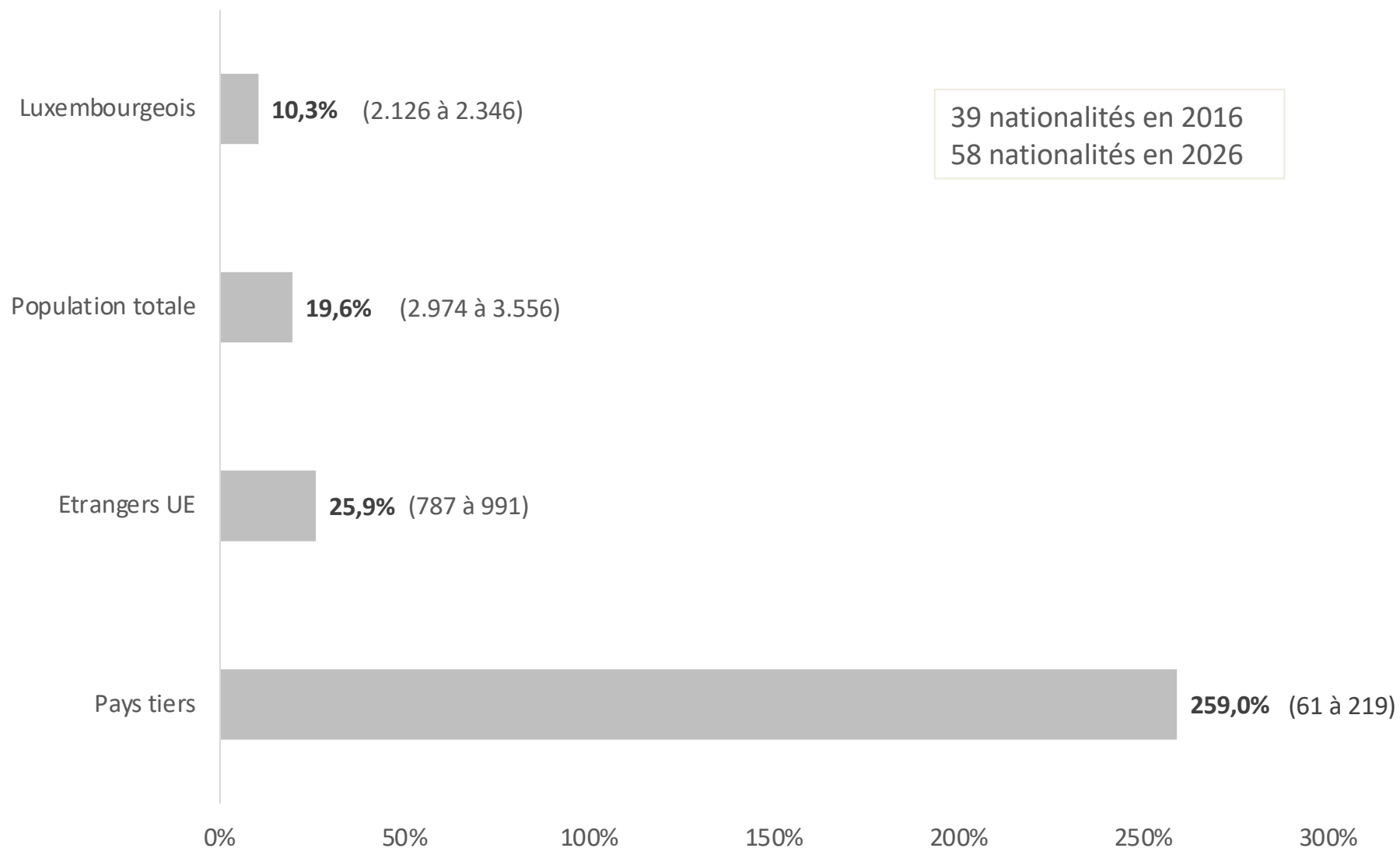
Salaire médian max: Niederaanven – 7.237€

Salaire médian min: Wiltz – 3.508€

Le salaire médian correspond au **niveau de rémunération qui scinde en deux groupes égaux un ensemble de salariés**. 50 % de l'effectif gagne un salaire inférieur au salaire médian. 50 % de l'effectif perçoit un salaire supérieur au salaire médian.

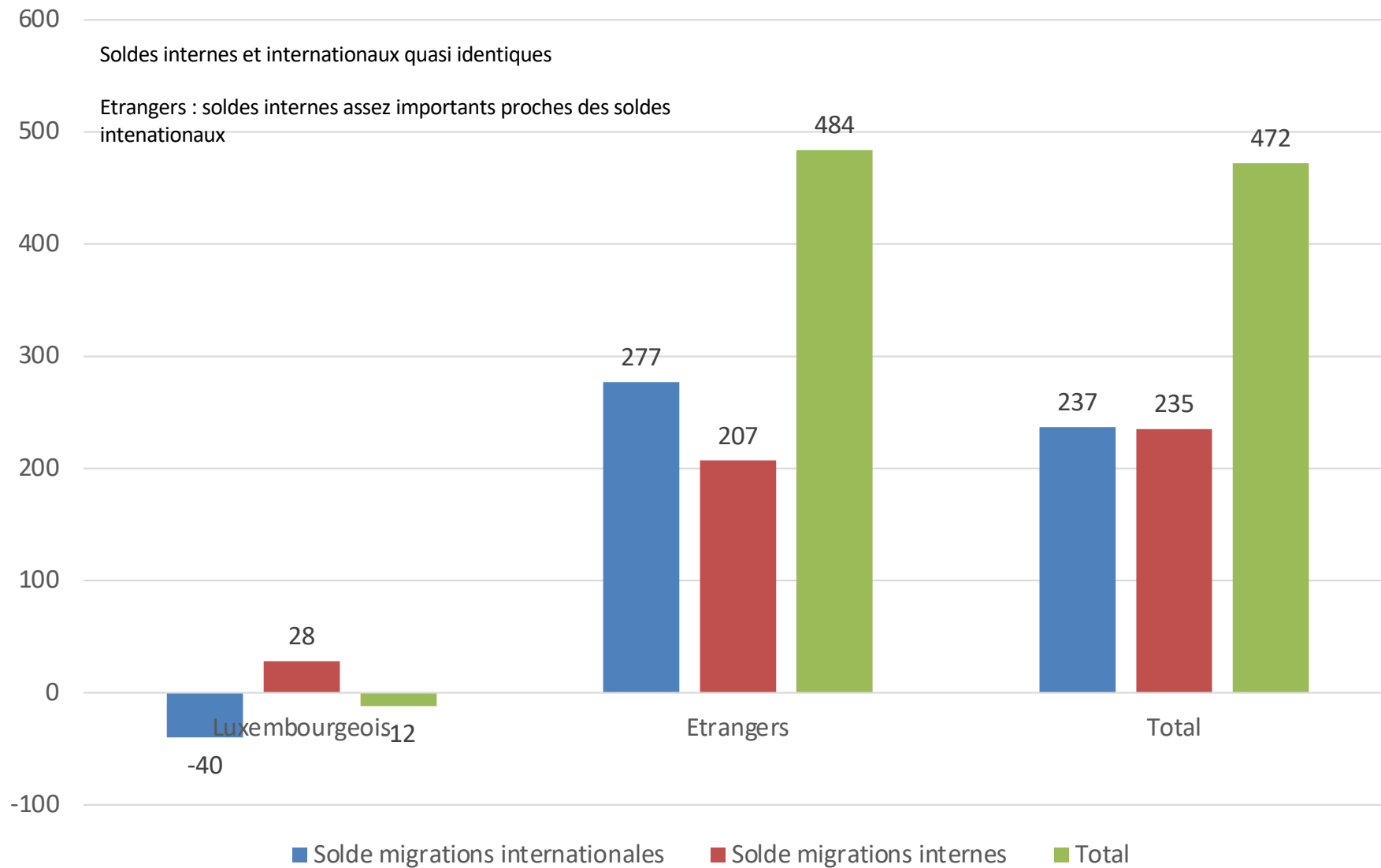
1. Qui sommes-nous ?

Taux de croissance des populations du 1^{er} janvier 2016 au 1^{er} janvier 2026



1. Qui sommes-nous ?

Mouvements migratoires internes et internationaux de 2015 à 2024

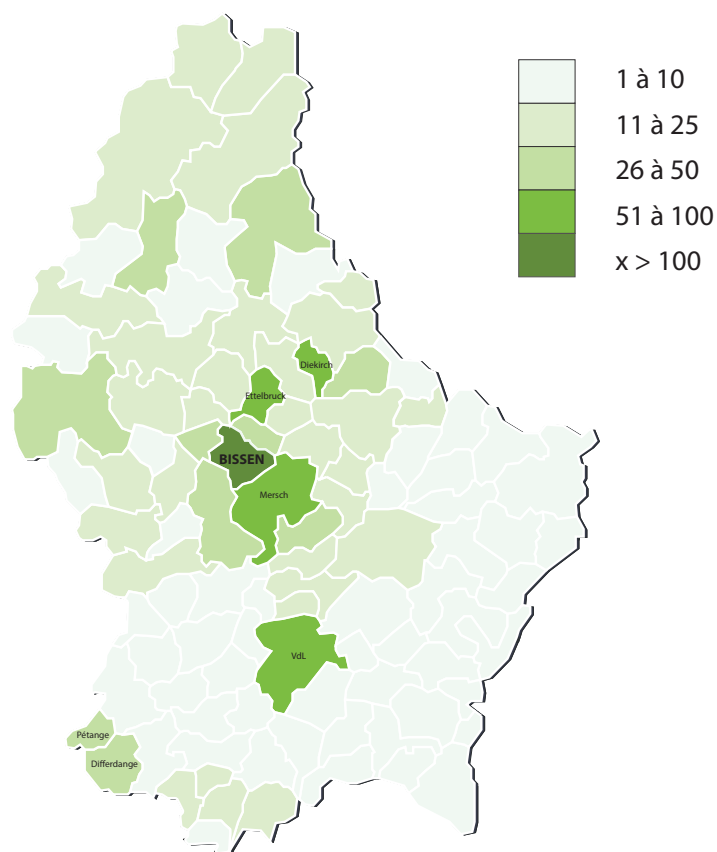


2024							
Immigrations internationales		Immigrations internes		Emigrations internationales		Emigrations internes	
Total	71	Total	215	Total	45	Total	187
Portugal	22	Luxembourg	129	Portugal	23	Luxembourg	113
Luxembourg	10	Portugal	41	France	11	Portugal	42
France	5	Italie	8	Luxembourg	6	Belgique	7
Brésil	4	Belgique	6	Belgique	<=3	Allemagne	6
Guinée	4	Monténégro	6	Hongrie	<=3	France	4
2023							
Immigrations internationales		Immigrations internes		Emigrations internationales		Emigrations internes	
Total	64	Total	199	Total	68	Total	154
Portugal	17	Luxembourg	108	Portugal	26	Luxembourg	103
Luxembourg	8	Portugal	39	Luxembourg	21	Portugal	22
France	7	France	11	Brésil	5	Pologne	5
Kosovo	6	Allemagne	8	Allemagne	5	Ukraine	5
Brésil	4	Royaume-Uni	6	France	3	Allemagne	4
2022							
Immigrations internationales		Immigrations internes		Emigrations internationales		Emigrations internes	
Total	84	Total	264	Total	50	Total	193
Portugal	24	Luxembourg	175	Luxembourg	17	Luxembourg	105
Ukraine	18	Portugal	37	Portugal	15	Portugal	52
Belgique	8	Belgique	9	Italie	8	Allemagne	6
Luxembourg	7	Allemagne	7	France	5	Belgique	4
Allemagne	5	France	5	Belgique	2	Italie	4

Lieu de travail - Lieu de résidence

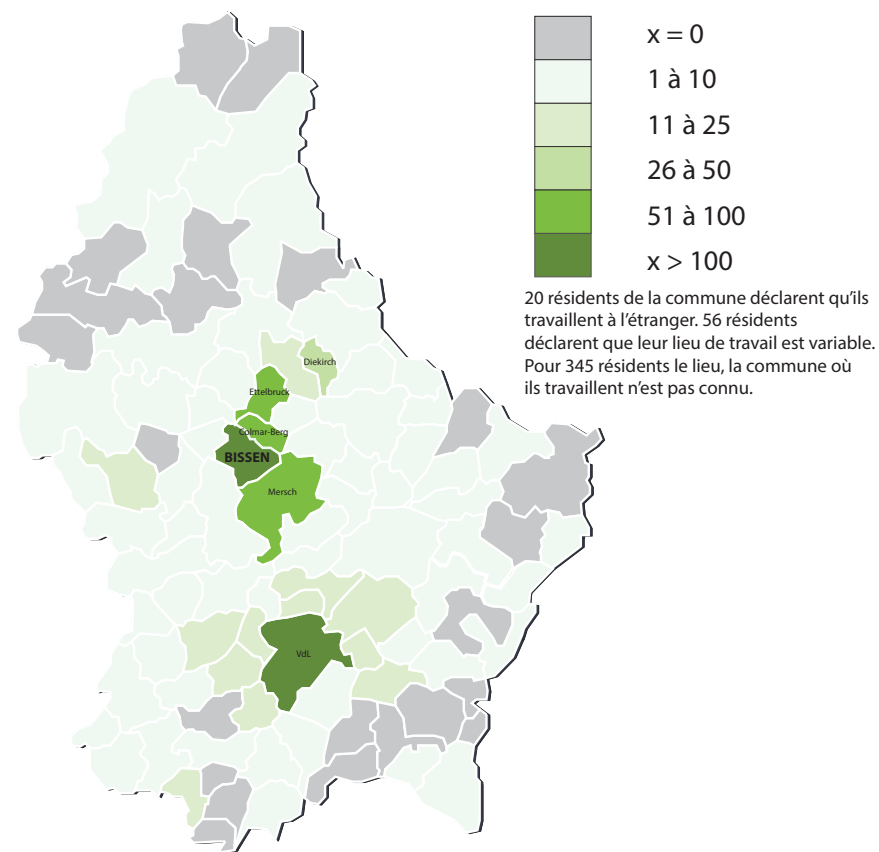
(Source des données: STATEC - RP2021)

Répartition géographique selon la résidence
des **personnes travaillant**
dans la commune de Bissen



Nombre d'actifs travaillant
dans la commune: **1.512**

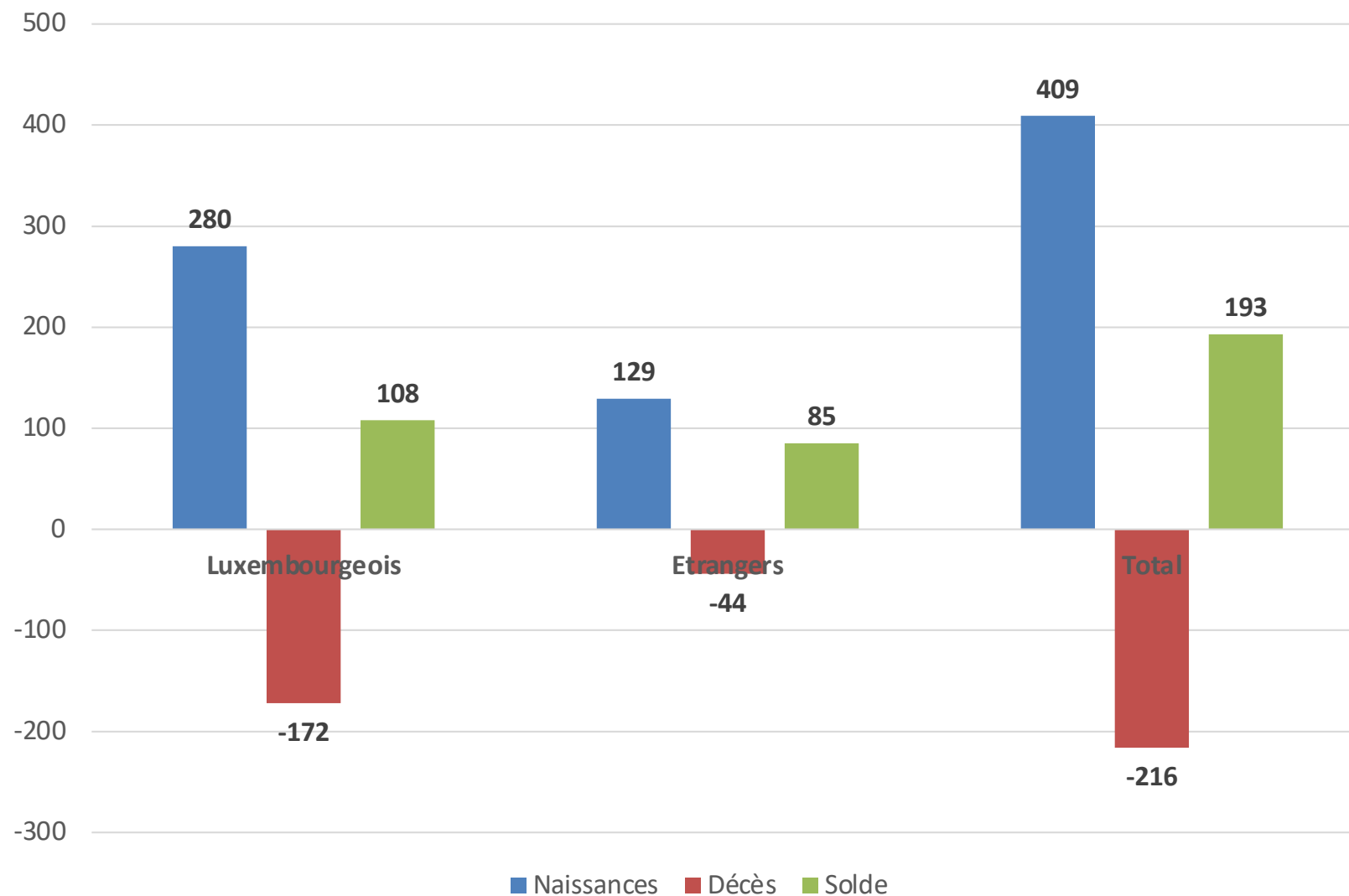
Répartition géographique selon le lieu de travail
des **personnes résidant**
dans la commune de Bissen



Nombre d'actifs résidant
dans la commune: **1.571**

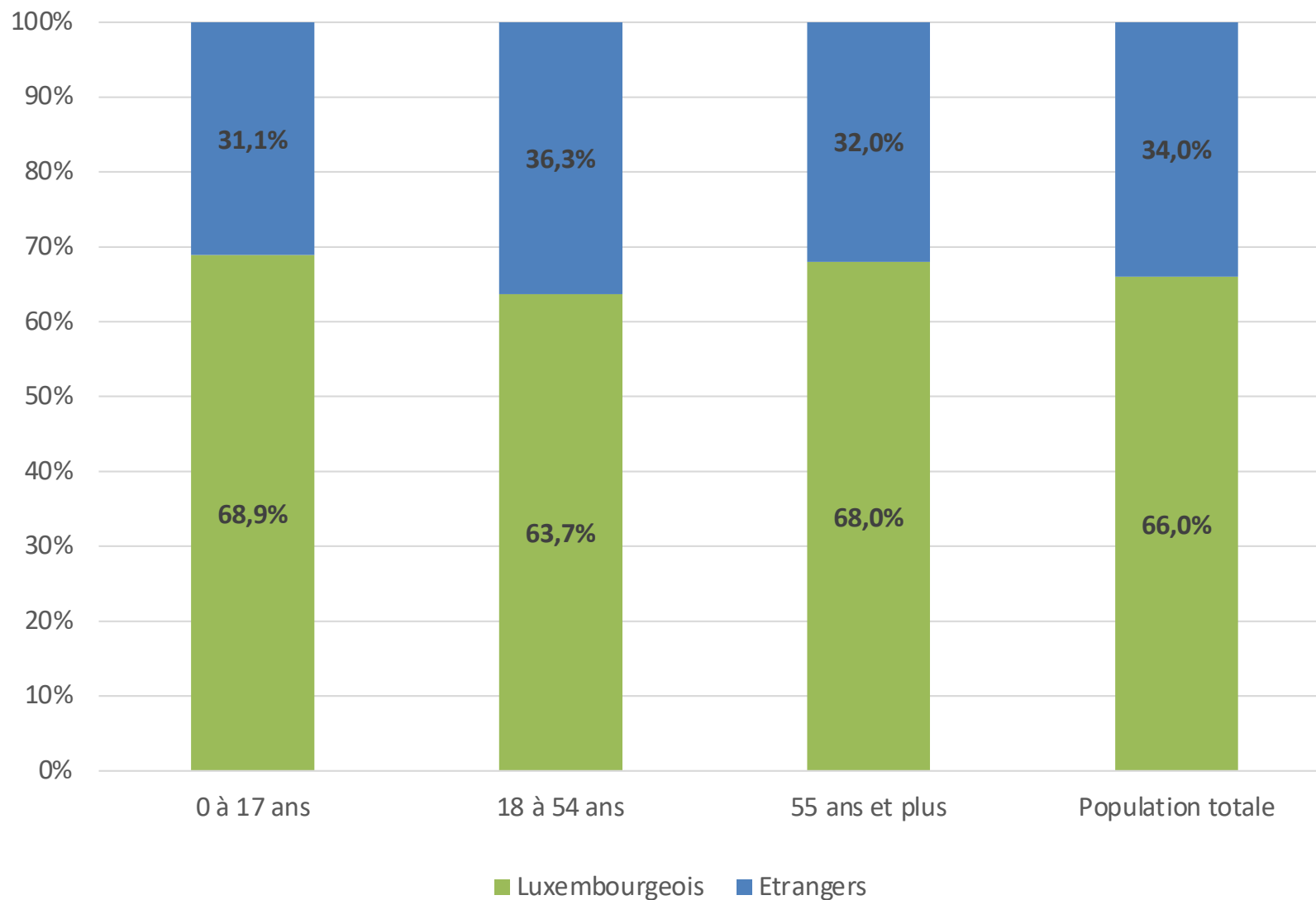
1. Qui sommes-nous ?

Solde naturel (naissances-décès) de 2011 à 2024



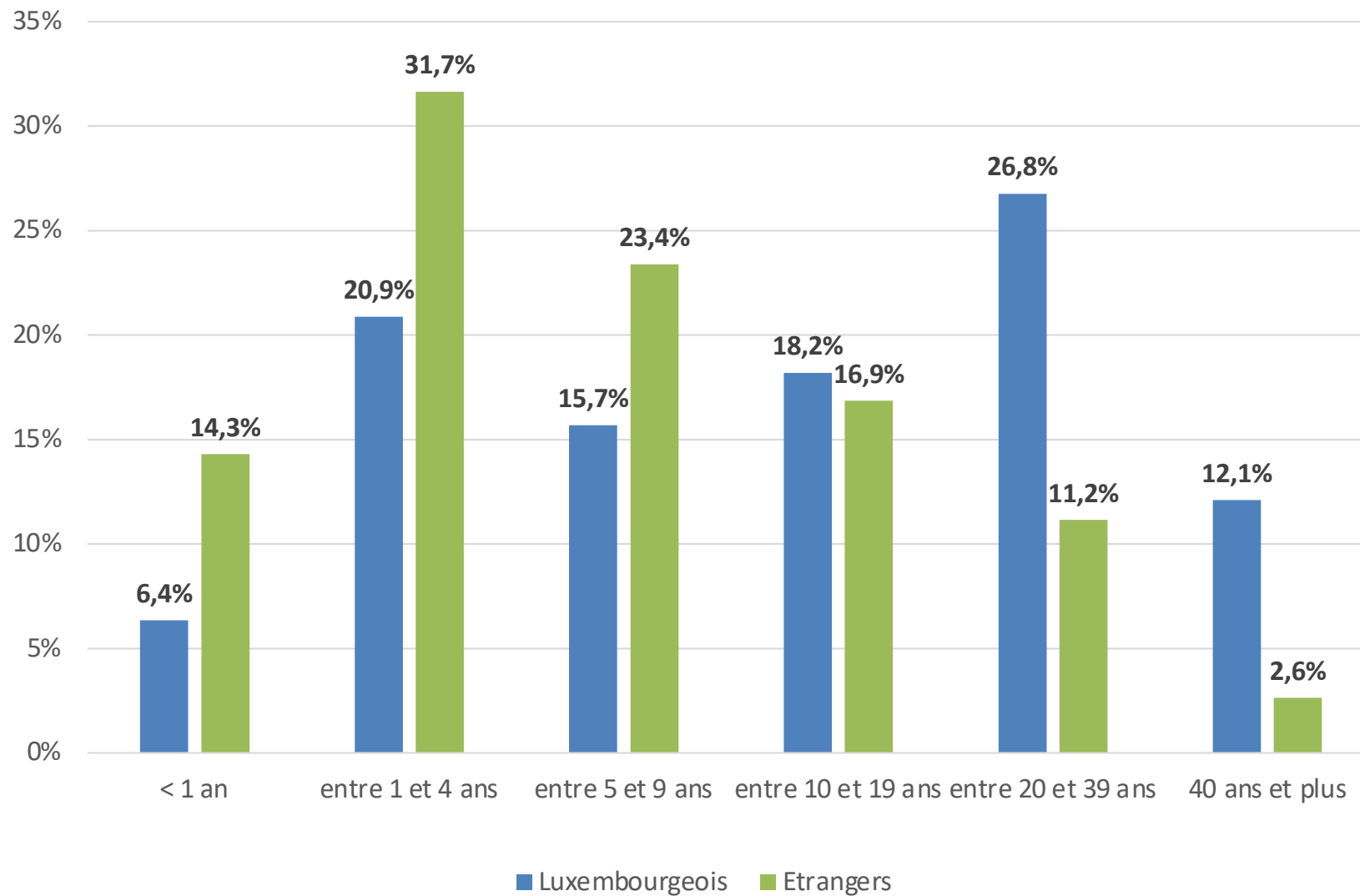
1. Qui sommes-nous ?

La population selon les grandes classes d'âge (1er janvier 2026)



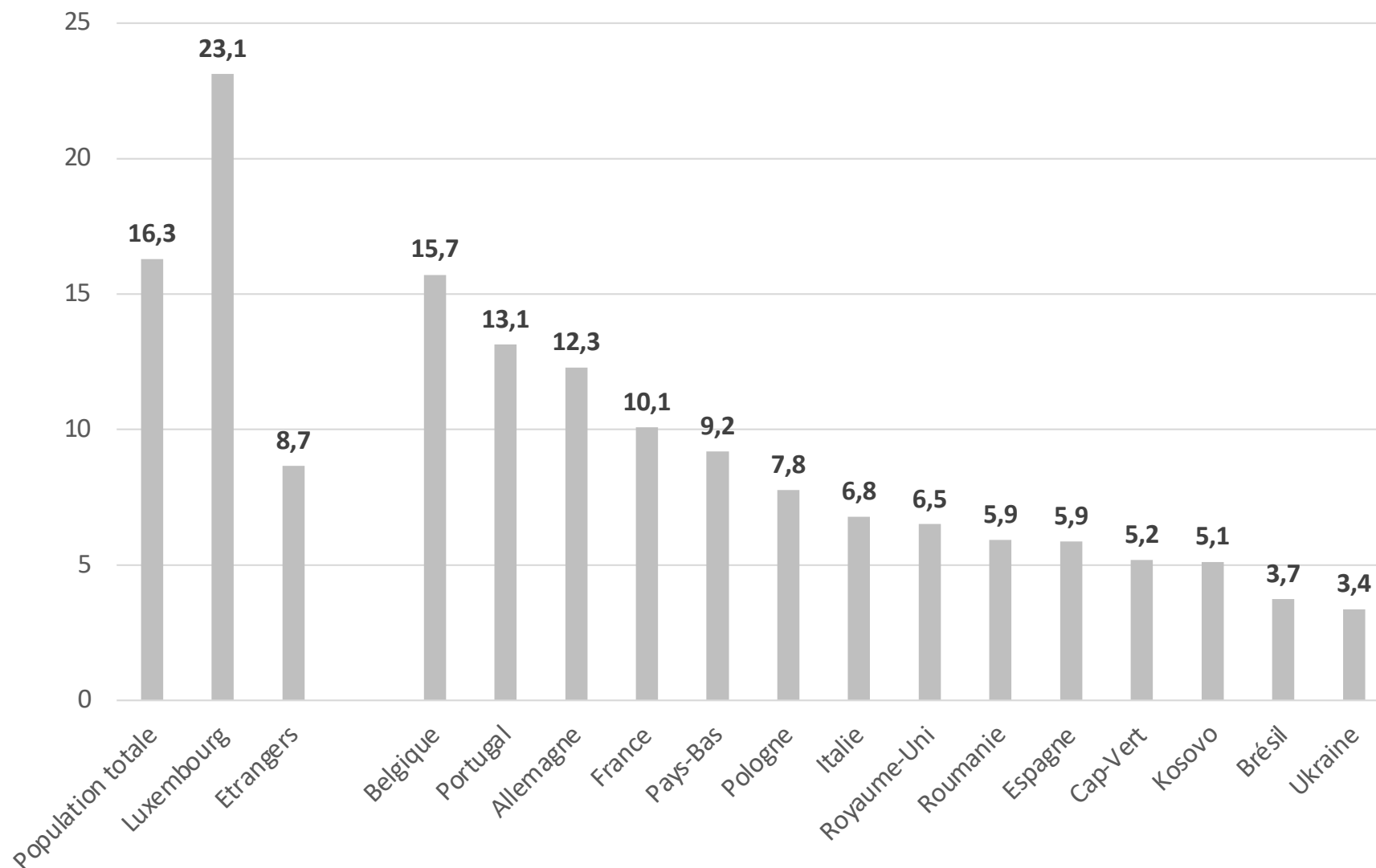
1. Qui sommes-nous ?

Durée de résidence - Luxembourgeois et étrangers au 1er janvier 2026



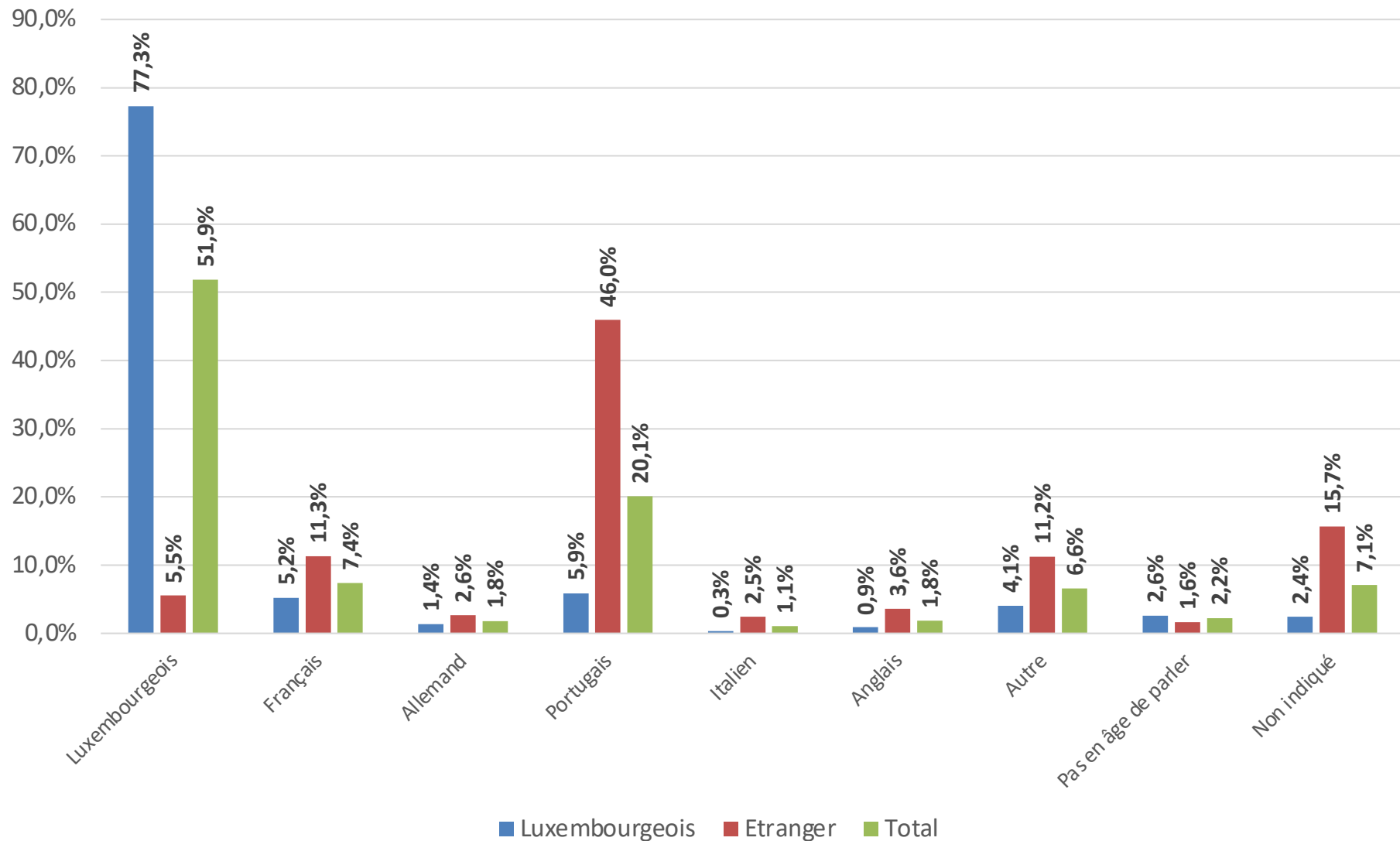
1. Qui sommes-nous ?

Durée de résidence moyenne (en années) selon les nationalités au 1er janvier 2026



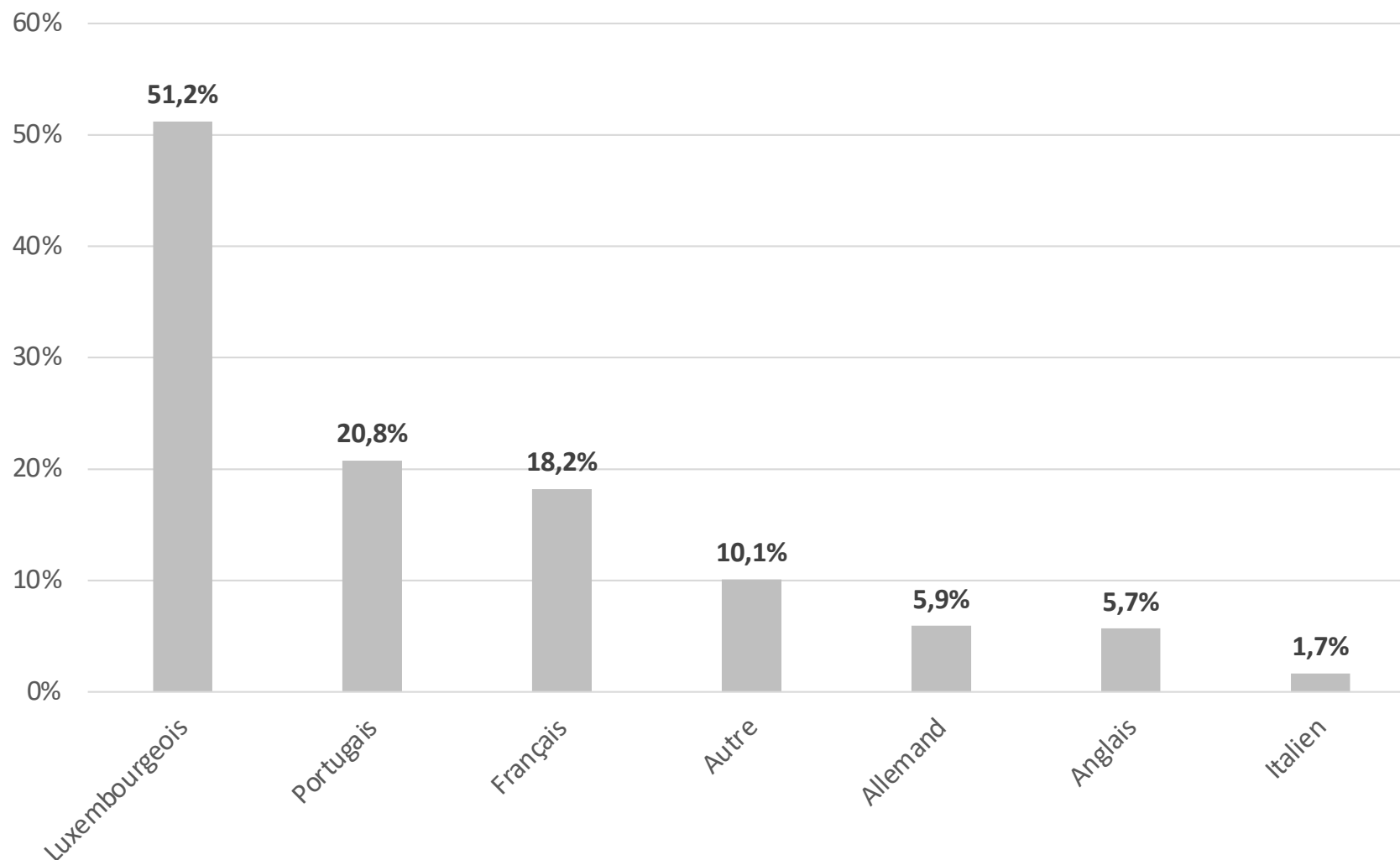
1. Qui sommes-nous ?

Langue principale par nationalité
Données RP2021 (une seule réponse possible)



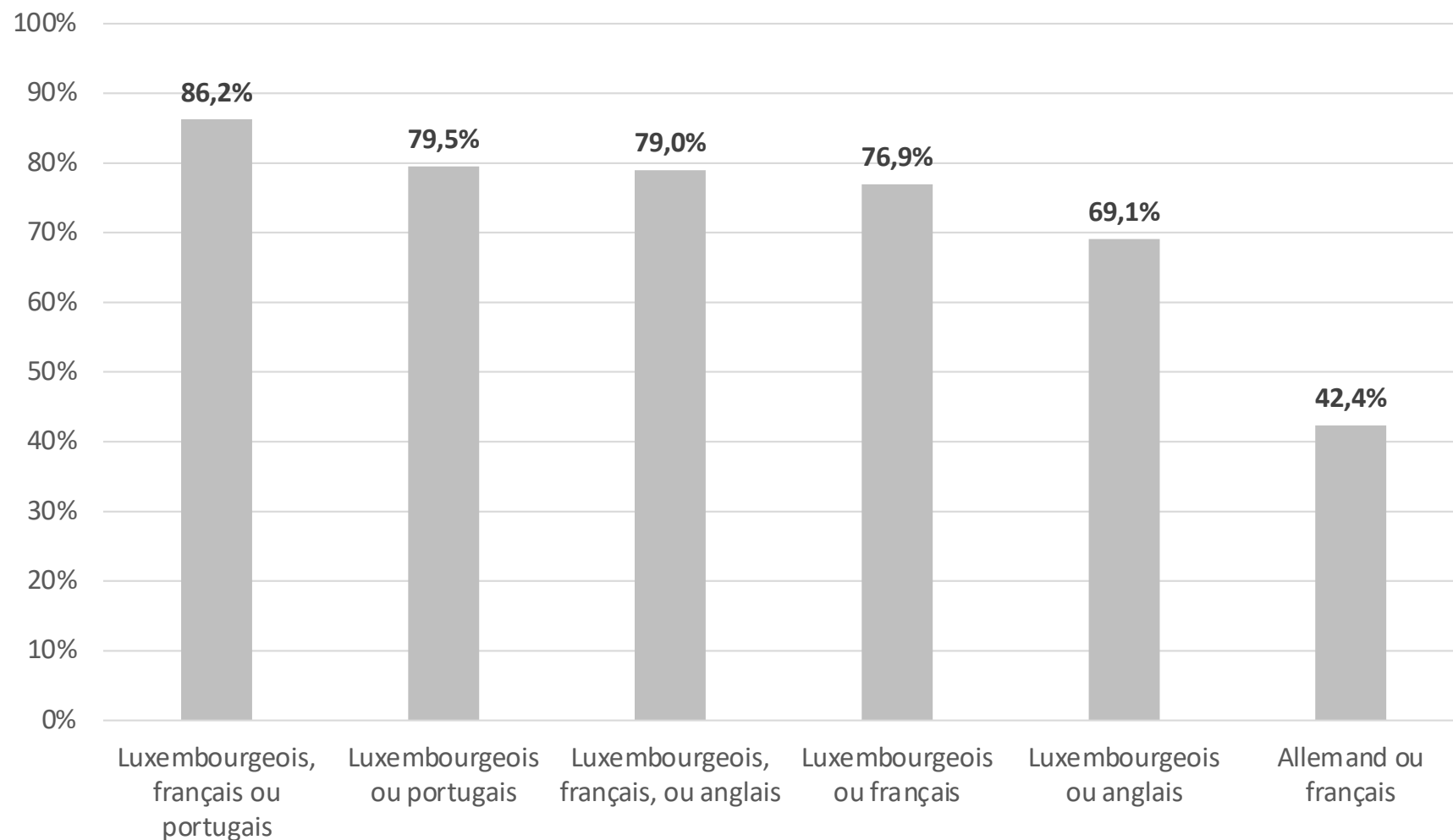
1. Qui sommes-nous ?

Langue habituelle parlée à la maison - Plusieurs réponses possibles
Données RP2021



1. Qui sommes-nous ?

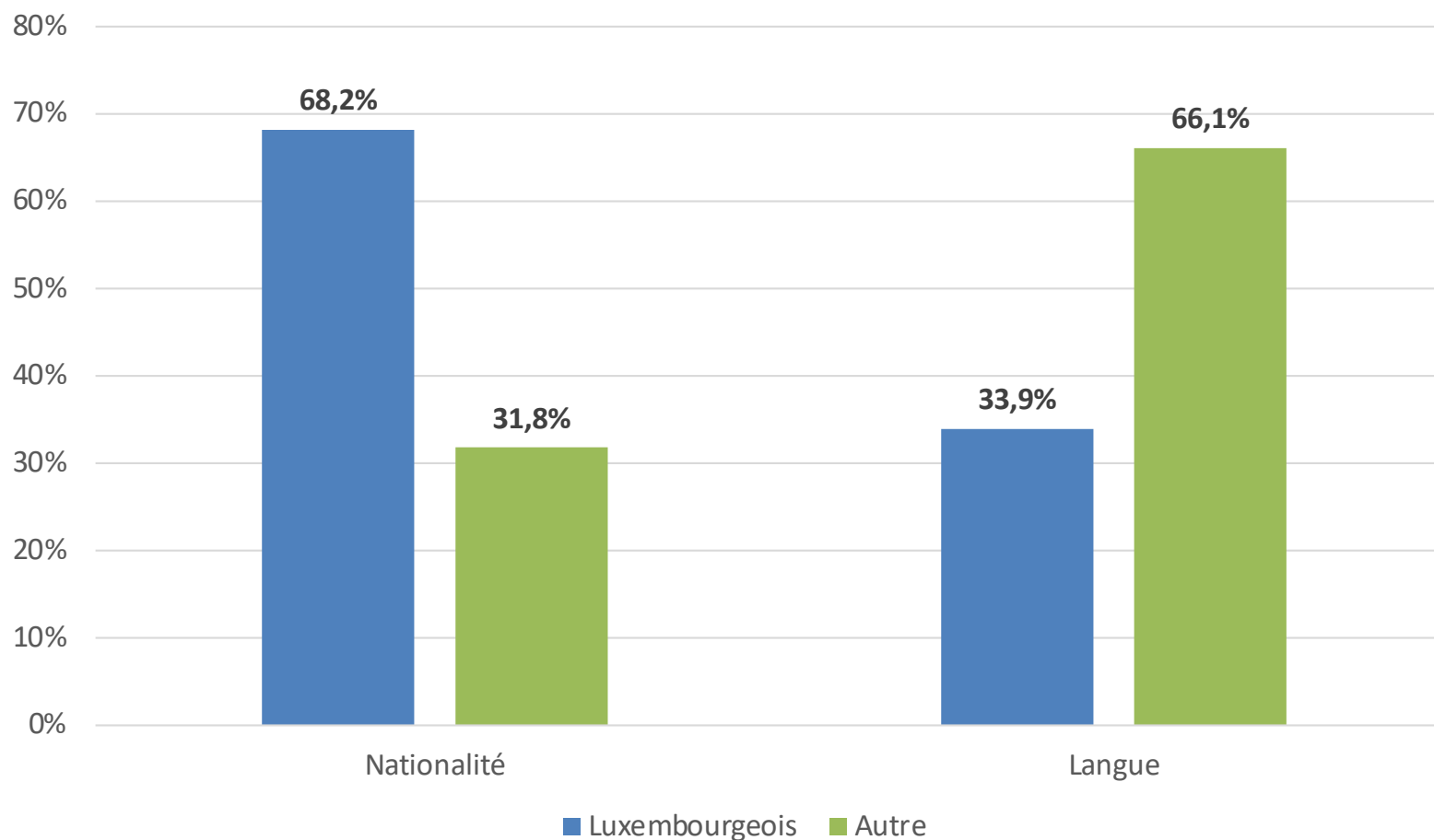
Combinaison de langues – Indicateur composite :
Langue principale, langues parlées habituellement à la maison, à l'école ou au travail
Données RP2021



1. Qui sommes-nous ?

Nationalité et première langue des élèves qui habitent la commune

(fondamental et secondaire, hors enseignement privé, international n'appliquant pas les programmes officiels. Année scolaire 2025/2026)

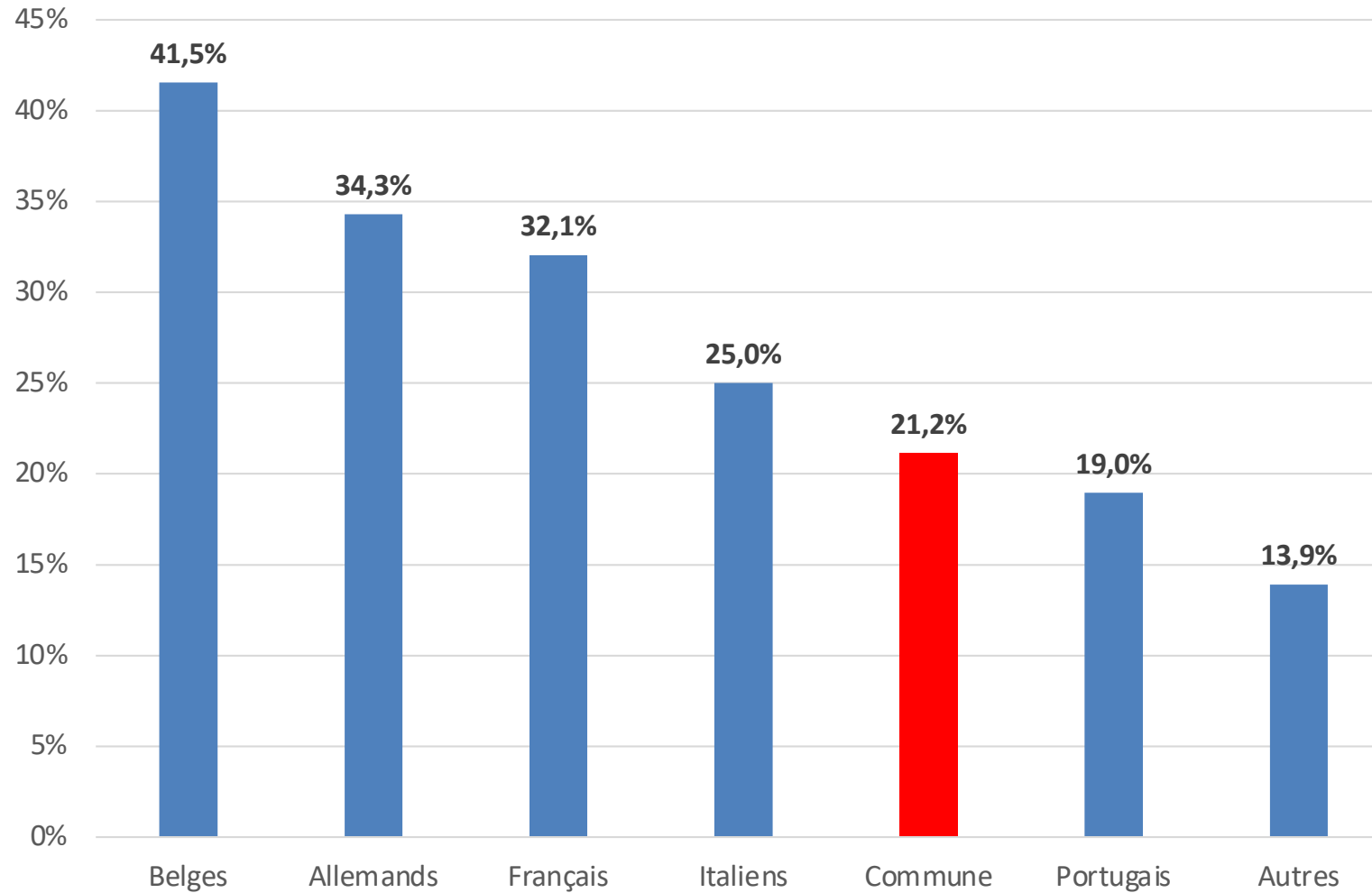


% d'élèves étrangers :

- fondamental: 32,1%
- secondaire: 31,4%

1. Qui sommes-nous ?

Taux d'inscription aux élections communales du 11 juin 2023 sur les listes électorales communales selon principales nationalités



1. Qui sommes-nous ?

Elections européennes du 9 juin 2024

13,1%

Bilan au 15 avril 2024

Dans la commune de Bissen,
sur 840 résidents étrangers ressortissant de l'Union européenne,
âgés 18+ le jour des élections,

110 sont inscrits sur les listes électorales européennes.

Taux Grand-Duché: 15,1% (30.605 personnes inscrites)

2. Que voulons-nous?

Mini-sondage



2. Que voulons-nous ?

Sondage lettre de sensibilisation

Objectifs directs :

- **Objectifs directs** : connaître...
 - Satisfaction de l'offre communale
 - Besoins et préoccupations de la population en matière de vivre-ensemble

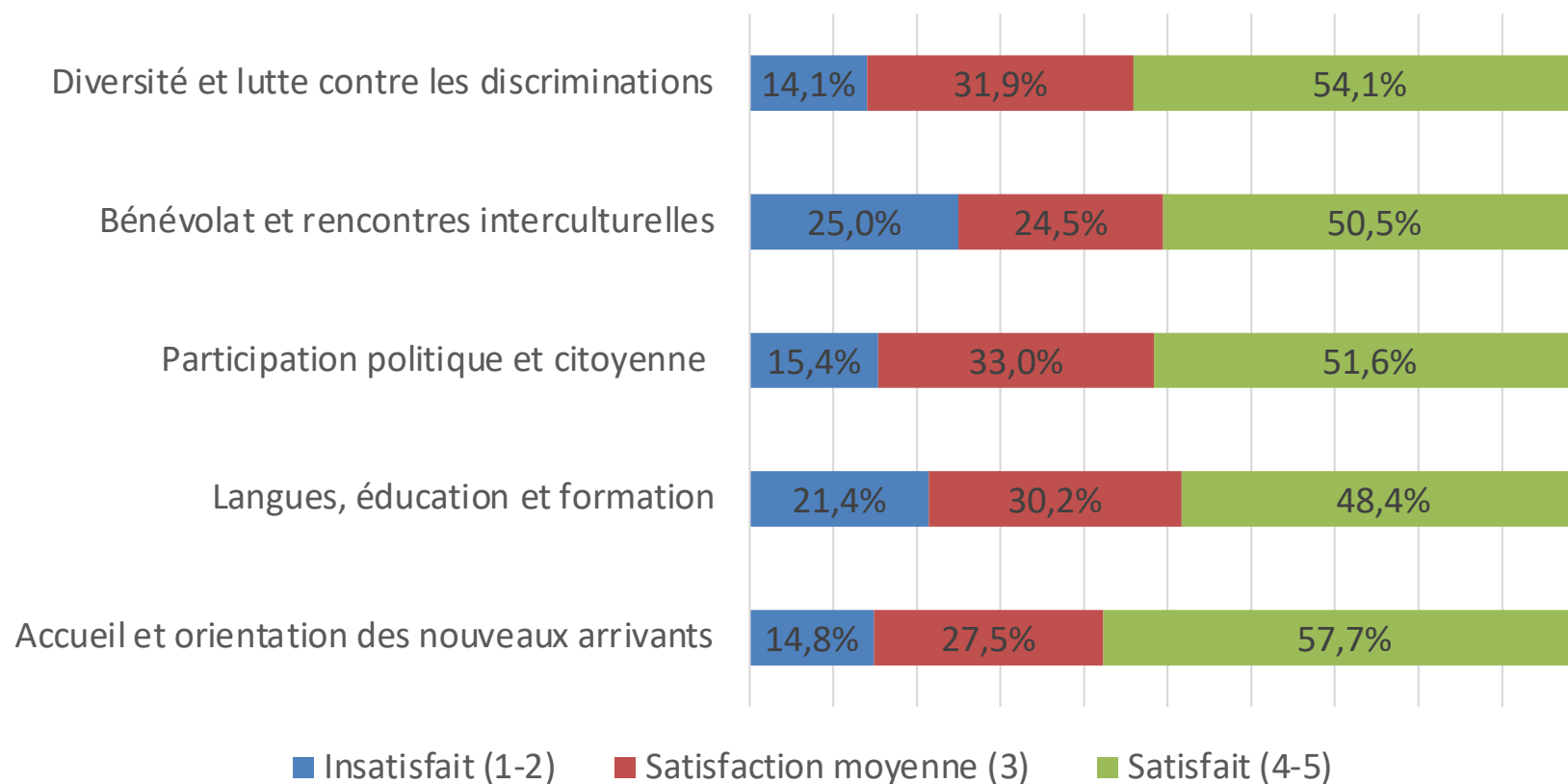
 - **Objectif indirect** : sensibiliser la population au vivre ensemble
-
- Sondage réalisé auprès des habitants de Bissen de 18 ans et plus, du 12 novembre 2025 au 18 février 2026.
 - 201 répondants en tout :
 - 51% de femmes et 49% d'hommes.
 - 11% ont moins de 30 ans, 47% entre 30-49 ans, 28% entre 50-64 ans et 14% ont plus de 65 ans. Les classes d'âge des plus jeunes et des 65 ans et plus sont largement sous-représentées.
 - 58,9 % des répondants sont nés au Luxembourg (54,7% dans pop18+). Parmi les autres pays de naissance on retrouve 9% de personnes nées au Portugal, 7% en France, 3% en Belgique, 1% en Italie et 20% dans un autre pays.
 - 83% des répondants vivent au Grand-Duché depuis plus de 10 ans.
 - 56% des répondants résident dans la commune de Bissen depuis plus de 10 ans.
 - 49% des répondants ont un diplôme d'enseignement supérieur.
 - La majorité des répondants dit parler le luxembourgeois (69%), le français (66%), l'anglais (44%), l'allemand (41%), 16% disent parler le portugais et 24% une autre langue.

 - Sondage avec résultats indicatifs, non représentatifs

2. Que voulons-nous ?

Dans quelle mesure êtes-vous satisfait(e) des activités et services existants au sein de la commune en matière de ...?

Sur une échelle de 1 très insatisfait(e) à 5 très satisfait(e)

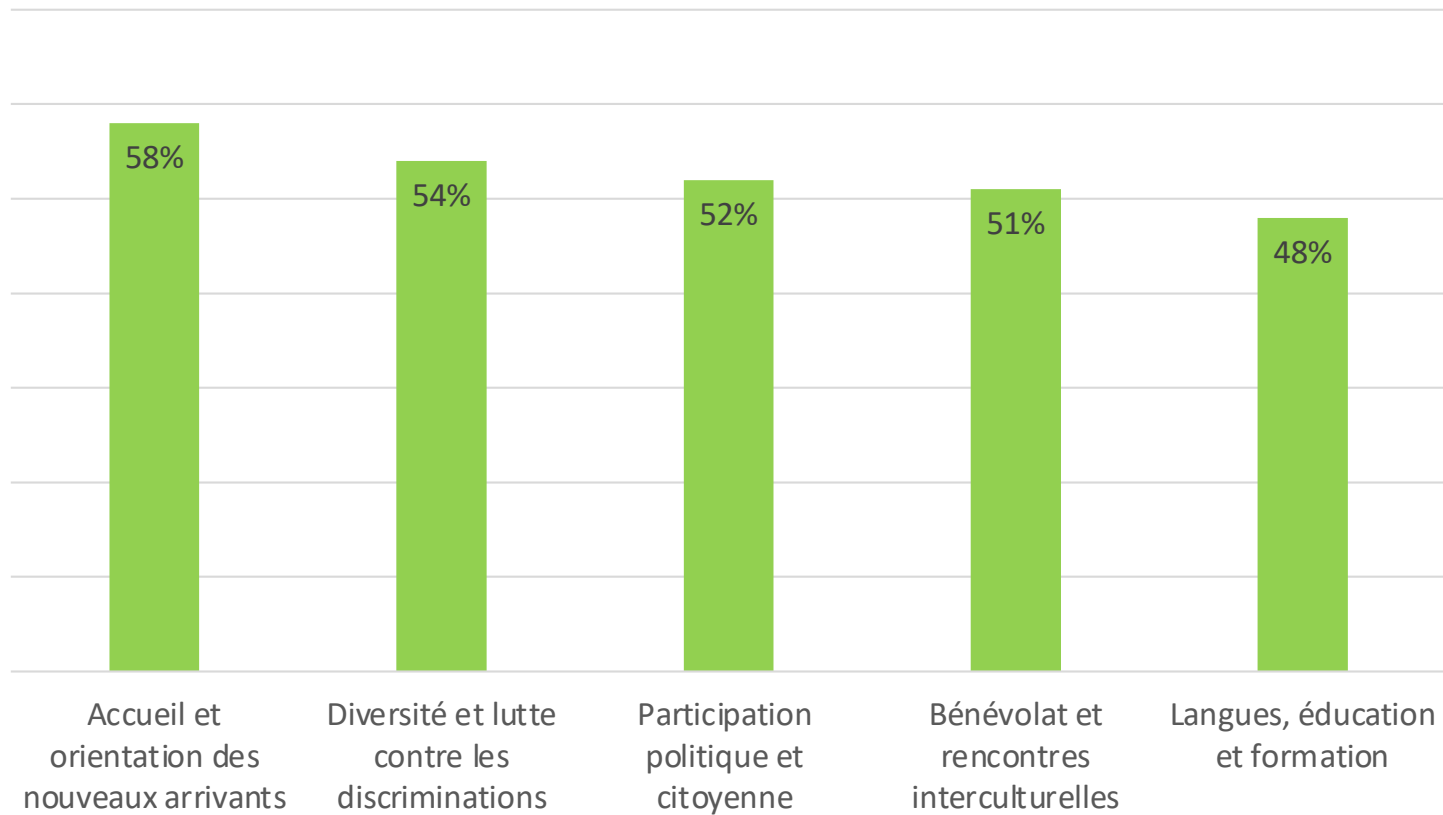


2. Que voulons-nous ?

Dans quelle mesure êtes-vous satisfait(e) des activités et services existants au sein de la commune en matière de ...?

Sur une échelle de 1 très insatisfait(e) à 5 très satisfait(e)

Réponse : Satisfait 4-5



2. Que voulons-nous ?

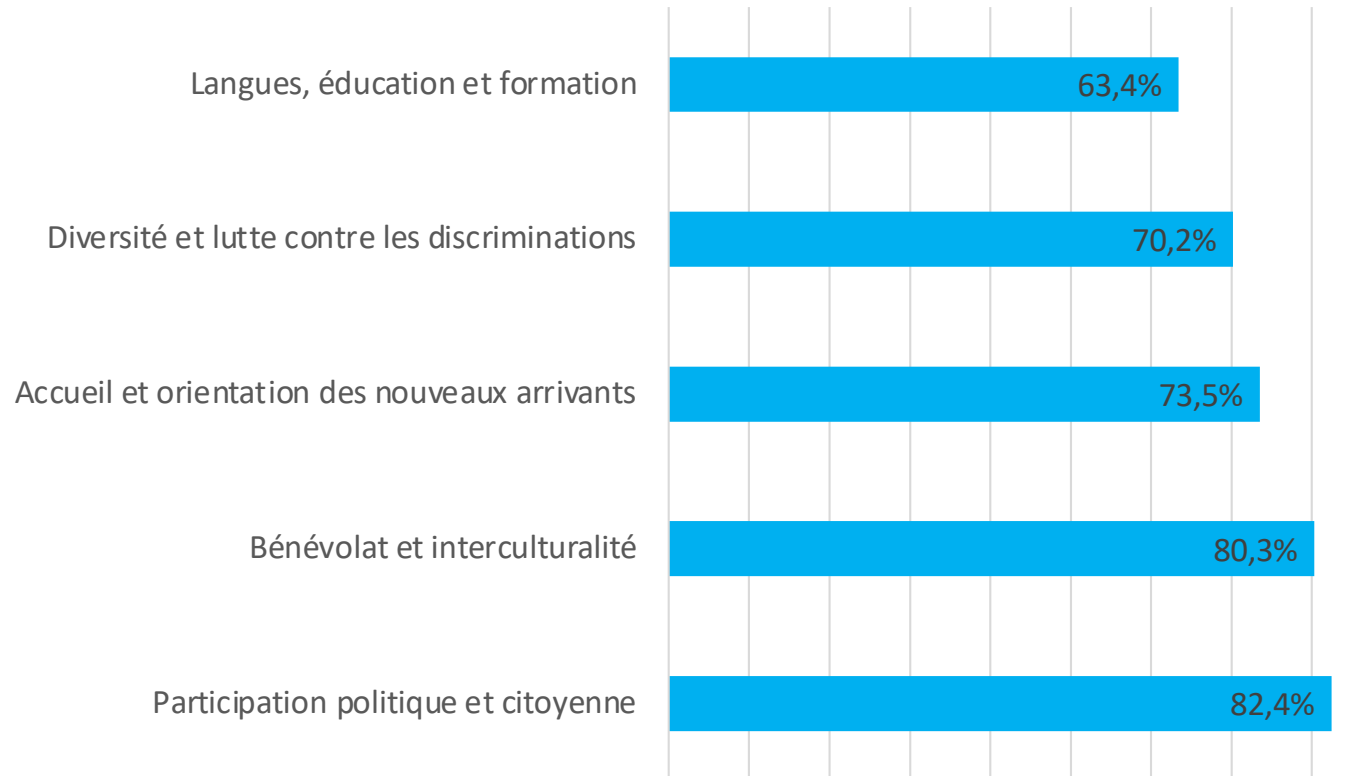
Dans quelle mesure êtes-vous satisfait(e) des activités et services existants au sein de la commune en matière de ...?

Sur une échelle de 1 très insatisfait(e) à 5 très satisfait(e) Réponses satisfaites (position 4 et 5)

	Surreprésentations	Taux	Ecart moyenne
Accueil et orientation des nouveaux arrivants	• 65 ans +	• 70%	• +12%
Langues, éducation et formation	• Entre 30 et 49 ans et 65 ans + • Lusophones • Résidence 10 ans et plus dans la commune	• 54% et 61 % • 53% • 52%	• +6% et +13% • +5% • +5%
Participation politique et citoyenne	• 65 ans + • Personnes nées au Luxembourg • Lusophones • Résidence 10 ans et plus dans la commune	• 61% • 57% • 57% • 61%	• +9% • +5% • +5% • +10%
Bénévolat et rencontre interculturelle	• 65 ans + • Personnes nées au Luxembourg • Germanophones • Résidence 10 ans et plus dans la commune	• 67% • 60% • 58% • 57%	• +16% • +9% • +7% • +7%
Diversité et lutte contre les discriminations	• Hommes • Entre 50 et 64 ans et 65 ans + • Personnes nées au Luxembourg • Germanophones	• 67% • 59% et 71% • 60% • 61%	• +13% • +5% et +17% • +6% • +7%

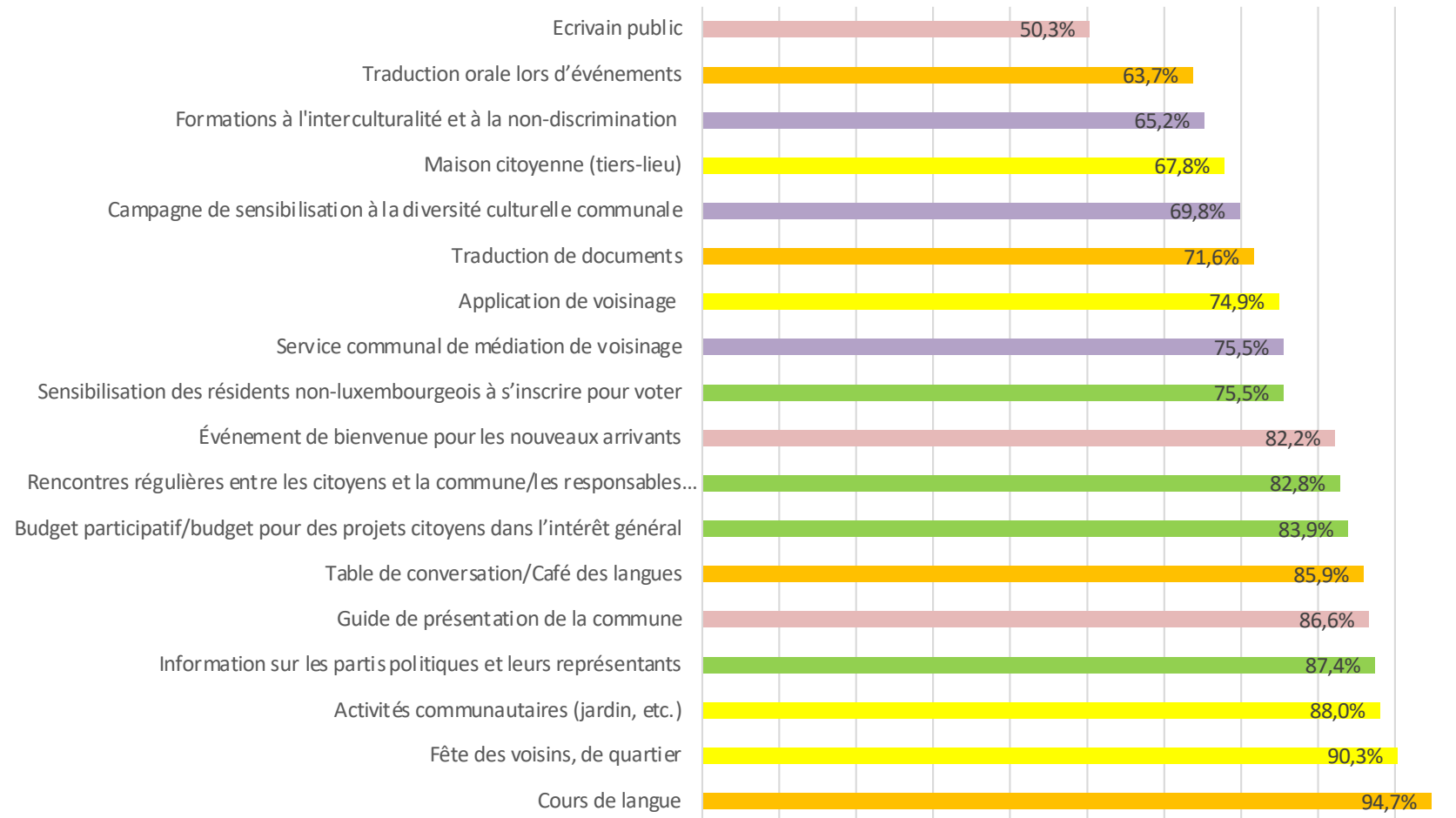
2. Que voulons-nous ?

Souhaitez-vous que votre commune propose ou continue à proposer les activités, services et projets suivants pour le vivre-ensemble interculturel ?
(Oui, Non)



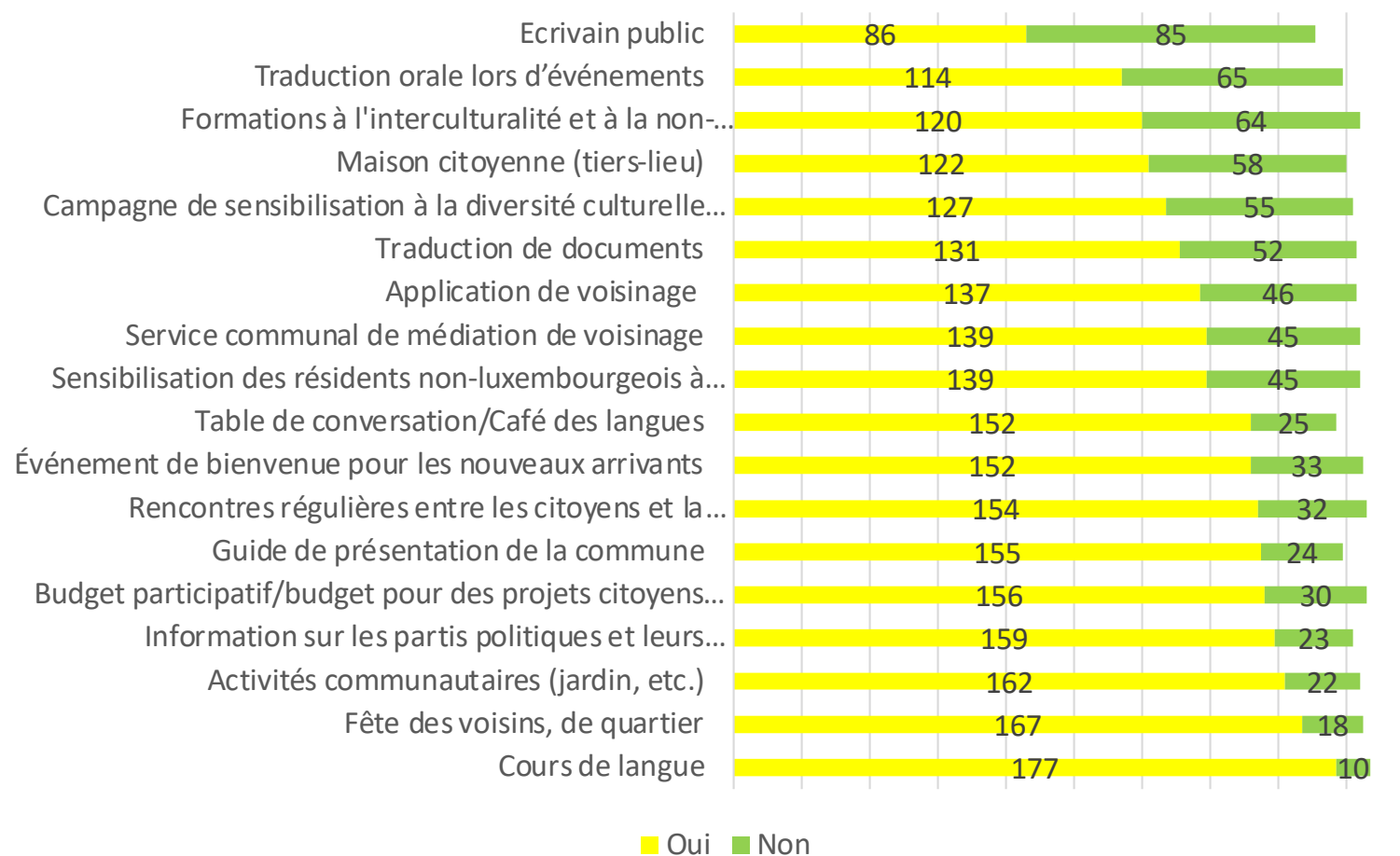
2. Que voulons-nous ?

Souhaitez-vous que votre commune propose ou continue à proposer les activités, services et projets suivants pour le vivre-ensemble interculturel ?
(Oui, Non) % de oui



2. Que voulons-nous ?

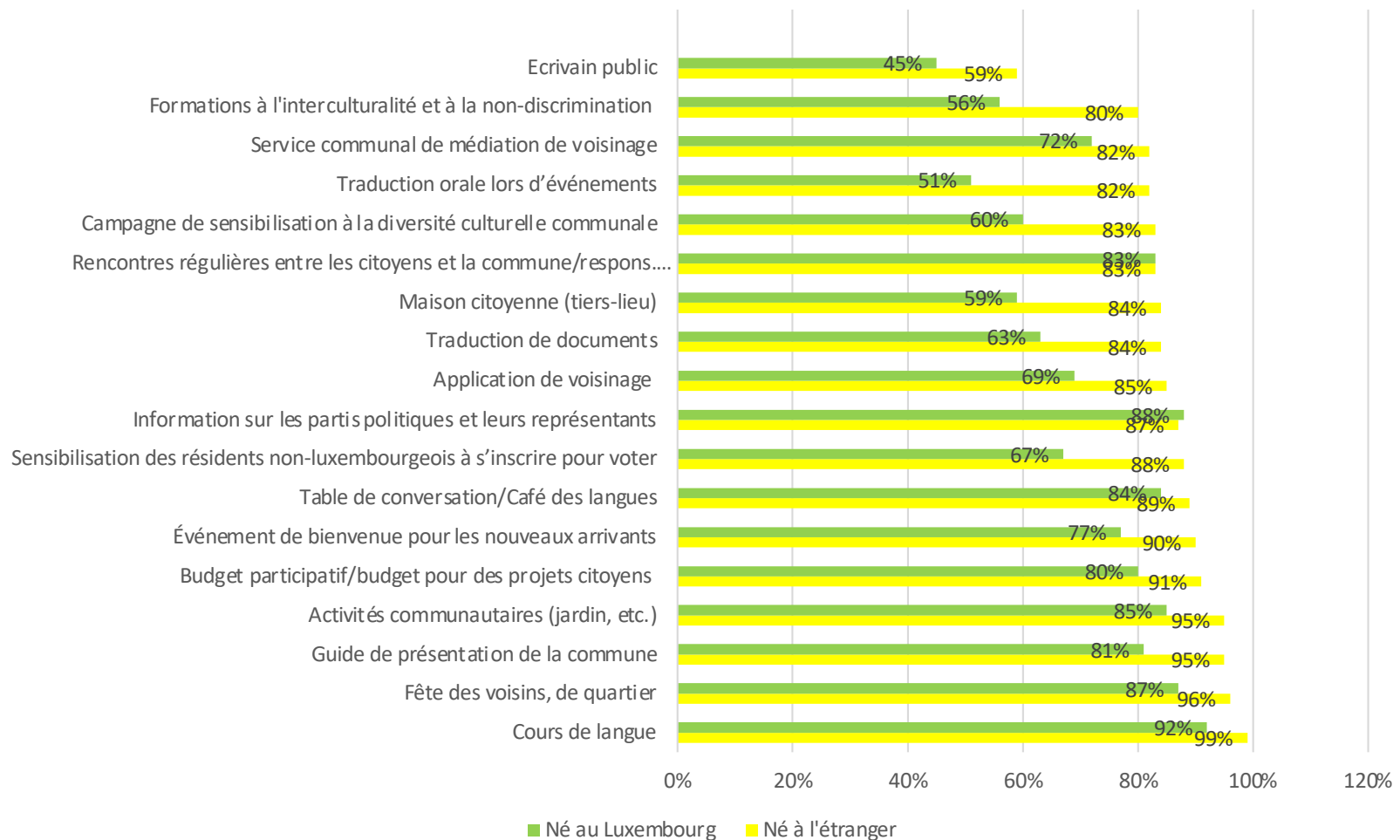
Souhaitez-vous que votre commune propose ou continue à proposer les activités, services et projets suivants pour le vivre-ensemble interculturel ?
(Oui, Non)



2. Que voulons-nous ?

Souhaitez-vous que votre commune propose ou continue à proposer les activités, services et projets suivants pour le vivre-ensemble interculturel ?
(Oui, Non)

Réponse : OUI



2. Que voulons-nous ?

	Surreprésentations	Taux	Ecart moyenne
Événement de bienvenue pour les nouveaux arrivants	- Né à l'étranger - Autres langues - Vie au Luxembourg depuis moins de 10 ans	90% 92% 87%	+8% +10% +5%
Guide de présentation de la commune	- Né à l'étranger - Vie au Luxembourg depuis moins de 10 ans	95% 93%	+8% +7%
Ecrivain public	- Né à l'étranger - Anglophones et lusophones - Vie au Luxembourg depuis moins de 10 ans	59% 55% et 56% 57%	+8% +5% et +6% +7%
Cours de langue			
Table de conversation/Café des langues	- Germanophones et autres langues - Vie au Luxembourg depuis moins de 10 ans	91% et 94% 97%	+5% et +8% +11%
Traduction de documents	- Femmes - Moins de 50 ans - Né à l'étranger - Anglophones et lusophones - Vie au Luxembourg depuis moins de 10 ans - Moins de 10 ans de résidence dans la commune	76% 77% 84% 79% et 90% 83% 78%	+5% +5% +12% +7% et +18% +12% +7%

2. Que voulons-nous ?

	Surreprésentations	Taux	Ecart moyen
Traduction orale lors d'événements	- Femmes - Moins de 50 ans - Né à l'étranger - Francophones, anglophones et lusophones - Vie au Luxembourg depuis moins de 10 ans - Moins de 10 ans de résidence dans la commune	68% 69% 82% 69%, 74% et 87% 80% 74%	+5% +5% +18% +5%, +10% et +23% +17% +11%
Sensibilisation des résidents non-luxembourgeois à s'inscrire pour voter	- Moins de 50 ans - Né à l'étranger - Francophones, anglophones, lusophones et autres langues - Vie au Luxembourg depuis moins de 10 ans - Moins de 10 ans de résidence dans la commune	82% 88% 81%, 82%, 91% et 81% 83% 85%	+6% +12% +5%, +6%, +15% et +5% +7% +8%
Information sur les partis politiques et leurs représentants			
Rencontres régulières entre les citoyens et la commune/les responsables politiques	- Hommes - Enseignement primaire et secondaire	89% 88%	+5% +5%
Budget participatif/budget pour des projets citoyens dans l'intérêt général de la population	- Né à l'étranger - Lusophones	91% 91%	+6% +7%
Fête des voisins, de quartier	- Né à l'étranger - Autres langues - Vie au Luxembourg depuis moins de 10 ans	96% 98% 97%	+5% +8% +6%

2. Que voulons-nous ?

	Surreprésentations	Taux	Ecart moyenne
Maison citoyenne (tiers-lieu)	- Moins de 50 ans - Né à l'étranger - Francophones, anglophones, lusophones et autres langues - Vie au Luxembourg depuis moins de 10 ans - Moins de 10 ans de résidence dans la commune	74% 84% 74%, 74%, 87% et 83% 79% 75%	+5% +15% +6%, +6%, +19% et +15% +10% +7%
Application de voisinage pour mettre les citoyens de la commune en relation	- Moins de 50 ans - Né à l'étranger - Francophones, anglophones, lusophones et autres langues - Vie au Luxembourg depuis moins de 10 ans - Moins de 10 ans de résidence dans la commune	85% 85% 80%, 82%, 90% et 85% 87% 82%	+9% +9% +5%, +7%, +15% et +10% +12% +7%
Activités communautaires (jardin, café social, rencontre entre familles ...)	- Moins de 50 ans - Né à l'étranger - Anglophones, lusophones et autres langues	94% 95% 94%, 94% et 98%	+5% +6% +6%, +6% et +10%
Campagne de sensibilisation à la diversité culturelle communale	- Femmes - Moins de 50 ans - Né à l'étranger - Lusophones et autres langues - Moins de 10 ans de résidence dans la commune	76% 75% 83% 84% et 79% 76%	+7% +5% +13% +14% et +9% +7%
Service communal de médiation de voisinage	- Né à l'étranger - Francophones et lusophones	82% 81% et 84%	+6% +5% et +8%
Formations à l'interculturalité et à la non-discrimination pour agents communaux	- Femmes - Moins de 50 ans - Né à l'étranger - Lusophones et autres langues - Vie au Luxembourg depuis moins de 10 ans - Moins de 10 ans de résidence dans la commune	71% 72% 80% 87% et 74% 73% 73%	+5% +6% +14% +22% et +9% +8% +8%